



# 催物

ごあんない

お知らせ

News & Information

07  
月

7月の休館日

2月・17(火)・23(月)・24(火)・30(月)

## 桂文枝・春風亭小朝 東西落語名人会



8月4日(土) 18:00 開演 (17:30 開場)

全席指定 一般 4,000 円



第1ホール



一般販売開始  
6月23日(土)





朝のうらハコ公演

# 名探偵! DETECTIVE YAMADA KOTARO

## 山田コタロウ

謎を解くのは  
コタロウか  
それとも君か

今日から君は名探偵!!

脚本・演出・西田 豊子

後援：四日市市・四日市市教育委員会

**同日開催**

# ナソトキシアター

対象：小学生  
※保護者の見学は可能です。

限定 100人

子どもたちの知恵と技、勇気と思いやり、仲間ので描くスリル感満載の探偵ストーリーの演劇公演と、観客の皆さんが名探偵となる体験型イベント「ナソトキシアター」の2本立て公演!

ナソトキシアターとは、劇場内で様々なクイズや謎を探索しながら解いていく体験型探偵ナソトキゲームです。

**8月26日(日)**

おしほい 14:00 開演 (13:30 開場)

ナソトキシアター 15:30 開演

一般販売開始 6月30日(土)

全席自由

ナソトキ付きチケット (観劇&ナソトキ) 2,300円 観劇のみ 1,800円

※ナソトキ付きチケットは文化会館(窓ロ-インターネット)、あさけプラザ窓口のみ取扱  
 ※ナソトキシアターのみでの販売はありません

チケット取扱 文 ぶんぶん あさけプラザ 487-169 e+ イープラス

四日市地域総合会館 あさけプラザ

## 第7回 こどもフェスティバル

夏休みの恒例イベントを今年は、**四日市市三浜文化会館**で開催します!演奏会、体験コーナー等、イベント盛りだくさんの催しに、ぜひご家族でお越しください。

**8月9日(木) 10:00 ~ 15:30**  
 会場：四日市市三浜文化会館 入場無料  
 四日市市海山道町一丁目 1532-1



- 〈催事内容〉
- 人形劇団クラルテ公演「おきゃく、おことわり?」※
  - 世界の踊り・日本の踊りコーナー ○夏祭りコーナー
  - 読み聞かせコーナー ○バスボムをつくろう!
  - 書道体験 ○マリンワークショップ ○マジックショー
  - 木工ひろば ○つみき広場 ○ゆるキャラ来館
  - フードコーナー (有料) ほか
- ※人形劇団クラルテ公演の整理券は7月14日(土) 9:00 から四日市市文化会館窓口で配布(定員120名)3歳以上対象。1人4枚まで。
- ・催事などの詳細は、チラシまたは文化会館ホームページをご覧ください。
  - ・当日は駐車場の混雑が予想されます。できる限り公共交通機関をご利用ください。
  - ・材料費が必要な催事がございます。
- 主催：第7回こどもフェスティバル実行委員会 後援：四日市市・四日市市教育委員会

## ロバの音楽座 オンガツカイ

古楽器と空想楽器による  
 夢いっぱい「音とあそび」  
 のコンサート 対象：3歳以上



**9月1日(土)** ① 14:00 開演 (13:30 開場)  
 (各回定員150名) ② 17:00 開演 (16:30 開場)

全席自由 2,000円

※3歳以上有料、3歳未満路上鑑賞無料。  
 ※大人・こども同一料金

チケット取扱 文 ぶんぶん 一般販売開始 7月7日(土)

協力：子ども文化NET (NPO法人体験ひろば☆こどもスペース四日市、NPO法人四日市まんなかこどもステーション、子育て広場・ドロップin)



# Yokkaichi Teen's Music Fes 2018



10代のミュージシャンによる  
コンテスト形式の音楽フェ  
スを今年も開催します！  
出場者の熱いライブパフォー  
マンスをぜひご覧ください。

9月16日(日)

15:00 開演 (14:30 開場)  
コンサートホールムーシケ  
(第一楽器四日市店 4F)  
全席自由 500円

本選出場 10組  
ゲストアーティスト (dot) any  
※本選出場者は7月中旬に文化会館  
ホームページ等で発表いたします。

一般販売開始  
7月21日(土)

チケット  
取扱

主催: Yokkaichi Teen's Music Fes 実行委員会

# 第45回 四日市市美術展覧会



## 市美展

作品  
募集

日本画・洋画・彫刻・工芸・書道・写真 (一般 高校生)

会期 9月29日(土)~10月7日(日) ※1日(月)は休館  
時間 10:00 ~ 18:00 入場無料 但し、最終日は16:00 閉館

四日市市では、市民の創作意欲を高めるとともに、美術に対する理  
解を一層深め、四日市市の美術水準の向上に寄与するため、総合美  
術展を開催します。現在、作品を募集中です。詳しくは募集要項を  
ご覧ください。(地区市民センター等に設置。文化会館ホームページにも  
掲載しています。)

募集部門: 日本画・洋画・彫刻・工芸・書道・写真

応募締切: 9月14日(金) <当日消印有効>

作品搬入: 9月20日(木)・21日(金)

審査会: 9月22日(土)・23日(日) ※公開審査を予定

主催: 四日市市 協賛: (公財)岡田文化財団、(株)シー・ティー・ワイ、(一社)四日市市文化協会

展示棟 第3ホール

## 企画展 チェンバロコレクション 移動楽器博物館 四日市特別展

皆さんの周りにはどんな楽器  
がありますか。この展示では  
身近な楽器からめずらしい古  
楽器、民族楽器まで、世界中  
の楽器が集まります。さまざ  
まな楽器を学びながら「音」  
について考えてみましょう。



7月21日(土)~9月9日(日)

休館日 月曜日(第2月曜日を除く)・7月24日(水)

9:30 ~ 16:30 観覧無料

第2展示室

## 避難訓練コンサート

コンサート中に地震! どうすればいいの?

コンサートを楽しみながら、係員の指示で実際に避難行動をしていただきます。  
ぜひともご参加ください。

7月14日(土)

14:00 開演 (13:30 開場)

入場無料 要整理券

(小学生以下も要整理券、保護者の同伴が必要)

定員 300名



第1ホール

出演 四日市市消防音楽隊  
中部中学校吹奏楽部  
港中学校吹奏楽部

文化会館窓口にて整理券配布中  
(おひとりにつき4枚まで)

協力: 四日市市消防本部・中消防署

文化会館窓口販売 9:00 ~ 19:00

電話予約 販売開始日の翌日から ただし販売開始日に  
完売の場合は販売致しません。  
TEL: 059-354-4501

インターネットチケット販売 (24時間)  
(販売開始日は9:00から)

ご利用には事前の会員登録が必要です。

パソコン <http://yonbun.com/>



QRコードを対応  
端末から読み取るこ  
とで簡単にアクセ  
スできます。

窓口販売およびインターネットチケット販売は、同じシステムを使用しております。  
販売開始日に窓口にお並びいただいても良いお席が確保できるものとは限りません。  
販売中のチケットは売り切れている場合がございます。予めご了承ください。

## ファミリーコンサート スギテツ クラシックを遊ぶ

7月15日(日)  
14:00 開演 (13:30 開場)

全席指定  
一般 1,500円  
小学生以下 500円

※3歳以上有料、3歳未満路上鑑賞無料。  
ただし、お席が必要な場合は有料。



チケット  
取扱

## 全国ファミリー音楽コンクール 出場ファミリー募集!

- 応募資格: 家族による2人以上のアンサンブル、  
楽器による合奏、合唱などクラシック、ポピュラー  
ジャズ、邦楽などジャンルは問いません
- 本選日程: 平成30年10月14日(日)  
会場 四日市市文化会館 第1ホール
- 賞・賞金: グランプリ・文部科学大臣賞 50万円 + 四日市の地場産品1年分  
第2位: 25万円 / 第3位: 15万円ほか
- 募集締切り: 7月19日(必着) ■参加料 1団体につき、2,000円
- その他: 詳しくは、募集要項およびホームページをご確認下さい



お問い合わせ: 全国ファミリー音楽コンクール実行委員会 (四日市市 文化振興課内)  
〒510-8601 四日市市諏訪町1番5号 TEL: 059-354-8239

託児サービスについて  
当館では、お子様連れのお客様にも安心して催し物を楽しんでいただ  
けるよう、公演によって託児サービスをご用意しております。  
1人1,000円の予約制。公演の1週間前まで受け付け。

未就学児の入場について  
このマークがある催し物は、小学生未満児童の入場をお断りさせて  
いただきます。上記の「託児サービス」をご利用ください。

学割  
高校生までのお客様は半額にいたします。  
当日入場時に学生証など証明書類を必ずご提示ください。  
上記以外の割引の場合はマークとともに別記いたします。

お問い合わせは (公財) 四日市市文化まちづくり財団 文化振興グループ  
TEL: 059-354-4501



# 2018年7月の催物ごあんない

## July Event Schedule

チケットのお求め、その他については各主催者にお問い合わせ下さい。  
催物の予定は5月10日現在のもので、主催者の申請どおり作成しております。全ての催しが掲載されてはおりませんので、予めご了承ください。  
予定は変更になることがあります。

🎟️…当館主催事業 🎟️…託児あり。詳細はお問い合わせ下さい。

	日付	催物	主催	TEL	開演	終演	入場方法
第1ホール	7(土)	声優朗読劇 フォアレーゼン 🎟️🎟️	(公財) 四日市市文化まちづくり財団	059-354-4501	15:00	16:30	指定席 一般前売 4,000円 当日 4,500円 高校生以下前売 2,000円 当日 2,200円
	8(日)	第5回在宅フェア ザ!ざいたくパートII	明日の地域医療を考える 住民の会・あした葉	090-8325-8816	10:30	16:00	自由席 500円
	14(土)	避難訓練コンサート 🎟️	(公財) 四日市市文化まちづくり財団	059-354-4501	14:00	16:00	自由席 無料(整理券)
	22(日)	セントラル愛知交響楽団 第9回四日市定期演奏会	四日市クラシックファン クラブ	059-354-0731	14:30	16:00	自由席 一般前売 2,500円 当日 2,800円 高校生以下前売当日共 500円
	29(日)	ヤングアメリカンズ ジャパンツアー 2018夏 🎟️🎟️	(公財) 四日市市文化まちづくり財団 NPO法人じぶん未来クラブ	059-354-4501	16:30	18:30	入場料 1,000円
第2ホール	<b>工事のため催物はございません</b>						
第3ホール	6(金)	石川よしき市政報告会	石川善己	090-9022-2719	19:00	20:00	無料
	8(日)	将棋大会四日市王位戦	日本将棋連盟四日市支部	059-326-3205	10:00	18:00	無料
	14(土)	第2回ほくせい☆地域福祉学習会	ほくせい地域福祉学習会 実行委員会	090-1418-8034	13:30	15:30	無料
	20(金)	本人、家族、そして福祉サービス ～本人主体の人生設計をする時私たちは何を するべきか何をしないべきか～	成人したわが子の生活を 考える会	090-4117-8814	10:00	11:50	1,000円
	22(日)	講演会	中日書道会北勢支部	090-1825-1595	14:00	16:30	無料
第4ホール	6(金)	よんぶんセミナー ジャズ音楽の楽しみ方 スウィングジャズ物語2 🎟️🎟️	(公財) 四日市市文化まちづくり財団	059-354-4501	18:30	20:30	500円
	7(土)	2018年度退女教三西支部総会	退職女性教職員の会三西 支部	059-322-1933	10:00	14:30	関係者
	14(土)	講演会「フォトジャーナリスト安田菜津紀さん と学ぶ大人の社会科」	桜地区人権・同和教育推 進協議会	090-4113-5082	13:30	15:00	無料
	15(日)	ニューススポーツセミナー「健康体操」	(一社)三重県レクレー ション協会	090-8339-0326	13:00	16:20	無料
	21(土)	四日市市おもちゃ図書館まつり	四日市市社会福祉協議会	059-354-8144	10:30	14:30	無料

### 第34回 四日市文芸賞作品募集

#### ■ジャンル

##### 一般の部(3部門)

##### ①小説・評論・ドラマ部門

小説・ドラマ(400字×50枚以内)

※ドラマ部門は、戯曲、放送劇、オペラ台本を含む

評論(400字×30枚以内)

※文芸・美術・歴史など人文関係の評論

##### ②児童文学部門(400字×20枚以内)

##### ③エッセイ部門(400字×5枚以内)

##### ジュニアの部(2部門)

##### ①小説部門(400字×20枚以内)

##### ②詩部門(400字×3枚以内。ひとり1点)

#### ■応募規定・資格

・三重県内に在住・在勤・在学の方。なお、ジュニアの部は中学生以下に限ります。

・日本語によるオリジナル原稿。

#### ■締切 9月6日(木) [当日消印有効]

※電子メールの場合は23時59分までに送信

#### ■応募方法

応募作品を郵送または電子メールに添付して送信してください。

〒510-0075 四日市市安島二丁目5-3

四日市市文化会館「四日市文芸賞」係

電子メール oubo2@yonbun.com

#### ■審査員

衣斐弘行(文芸評論家)・梅山憲三(詩人)・

国府正昭(作家)・戸田真樹(文芸評論家)・

中山みどり(作家)

#### ■選賞

##### 一般の部

・小説評論ドラマ部門:

優秀賞1名以内(10万円)

・児童文学部門:

優秀賞1名以内(3万円)

・エッセイ部門:

優秀賞3名以内(2万円)

##### ジュニアの部

・小説部門:優秀賞1名以内  
(図書カード2万円)

・詩部門:優秀賞2名以内  
(図書カード1万円)

詳細はチラシまたは文化会館  
ホームページをご覧ください。

### よっかいち アーティストバンク 登録者募集

## 求む! よっかいちのアーティスト!!



ご登録いただいたアーティストの皆様には、アウトリーチ事業や市民の方からのご要望に対して紹介し、マッチングを行います。

応募締切: 7月29日(日) 必着

募集部門: 音楽(プロ・アマチュアを問いません)

応募資格: 四日市市内での公演・講座の開催に積極的であり、市民の要望に応えられること。公演場所まで自力で行くことができること。

応募方法: 文化会館ホームページより申請書をダウンロードし、必要事項を記入の上、演奏内容を記録した映像(2曲程度)とメンバーの写真を添付し、郵送またはメールでお送りください。(映像はDVD等メディアの郵送またはYoutubeのURLでも可) FAXでの応募は不可。

※登録は無料です。

※8月下旬に有識者により審査を行います。

審査結果は審査後すみやかにお知らせします。

送付先などの詳細は文化会館ホームページをご覧ください。



	会場	日付	催物	主催	TEL	入場方法
展示棟	第3展示室	6/29(金)~7/1(日)	風景写真「フォト十彩」写真展 (9:30~18:00 初日は11:00~ 最終日は~17:00)	フォト十彩	090-3968-8002	無料
	第4展示室	6/29(金)~7/1(日)	和紙ちぎり絵作品展 (9:30~16:30 初日は12:00~ 最終日は~15:30)	和紙ちぎり絵作品展	059-326-7446	無料
	第1展示室 CD	4(水)~7(土)	趣味の作品展 (9:00~16:30 初日は13:00~ 最終日は~12:00)	四日市市老人クラブ連合会	059-346-4066	無料
	第3展示室	5(木)~8(日)	第6回合同展1期会三重・菟野絵画倶楽部 (9:30~17:00 初日は12:00~ 最終日は~16:00)	一期会三重菟野絵画倶楽部	090-6367-1588	無料
	第1展示室 AB	7(土)~8(日)	新ペアーレ四日市書道講座作品展 (賣茶流煎茶の呈茶あり) (7日12:00~16:30 8日10:00~16:00)	新ペアーレ四日市書道講座	059-322-4616	無料
	第4展示室	7(土)~8(日)	タケゴシ ぴよんちゃんランドセルの展示会 (7日10:00~17:00 8日10:00~16:00)	(株)タケゴシ商事	059-352-3334	無料
	第1・3・4展示室	10(火)	三重の就職セミナー (13:00~16:00)	四日市商工会議所	059-352-8194	2019年3月卒業予定の学生及び若年求職者
	第1展示室 CD	11(水)~15(日)	第20回 ASKA 展 (9:30~17:00 初日は13:00~ 最終日は~16:00)	ASKA 絵画教室	059-352-8248	無料
	第3展示室	13(金)~15(日)	第54回 JSR 絵画同好会展 (9:00~17:00 初日は13:00~)	JSR 絵画同好会	059-351-7375	無料
	第4展示室	16(月)~22(日) (17(火)休館)	萬古作家のお茶碗でお茶を楽しむ2018夏プレ展示会 (9:30~16:30) 浮	(公財) 四日市市文化まちづくり財団	059-354-4501	無料
	第1展示室	20(金)~21(土)	エコフェスタ2018 (10:00~17:00)	リンナイ株式会社	080-3480-7476	関係者
	第3展示室	20(金)~22(日)	中日書道会北勢支部展 (10:00~17:00 初日は12:00~ 最終日は~15:00)	中日書道会北勢支部	090-1825-1595	無料
	第1・3・4展示室	28(土)	親のこれから大相談会 (10:00~16:00)	オヤコレ実行委員会	090-1271-6035	無料
	第4展示室	29(日)	戦争と教育展 (10:00~17:00)	三重県教職員組合北勢高支部	059-366-1421	無料
	第2展示室	4/14(土)~7/1(日)	萬古展示1 萬古300年 四日市萬古 明治から現在の作家たち (9:30~16:30) 浮	(公財) 四日市市文化まちづくり財団	059-354-4501	無料
	第2展示室	7/21(土)~9/9(日)	〈企画展〉チェンパ郎コレクション 移動楽器博物館 四日市特別展 (9:30~16:30) 浮	(公財) 四日市市文化まちづくり財団	059-354-4501	無料

## 吊り天井対策工事に伴う一部施設貸館停止のお知らせ

1月下旬から貸館を一部停止しています。工事期間 平成30年1月下旬~平成31年9月(予定)

工事スケジュール 工事:平日(月~金・祝日を含む) 工事を休止する日:金曜夜間及び土・日終日

	H30年度											H31年度					
	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	H31 1月	2月	3月	4月	5月	6月	7月	8月
第1ホール	○(金曜夜間及び土・日終日は使用可)											×(工事期間中につき終日使用不可)					
第2ホール	×(工事期間中につき終日使用不可)											○(金曜夜間及び土・日終日は使用可)					
第3ホール 第1~3会議室/和室	○(多少騒音は伴うが使用可)																
第4ホール 第1リハ/第3練習室	○(金曜夜間及び土・日終日は使用可)											×(工事期間中につき終日使用不可)					
第2リハ/第1練習室	×(工事期間中につき終日使用不可)											○(金曜夜間及び土・日終日は使用可)					
第2練習室	×(工事期間中につき終日使用不可)																

工事は平日(月~金・祝日を含む)に行い、工事時間中は騒音を伴うため、第2ホールが工事の時は第1ホール(第1ホールが工事の時は第2ホール)も使用できません。

### 工事に伴う駐車場の利用制限について

「吊り天井対策工事」に伴い、次のとおり駐車場のご利用を制限させていただきますので、ご理解ご協力をお願いいたします。


第1駐車場:平日・祝日 約70台分/土・日曜日 約20台分ご利用いただけません。第2駐車場:工事期間中を通してご利用いただけません。

今井美樹 "Sky"  
CONCERT TOUR 2018

2018  
9/28(金) 19:00開演(18:00開場)  
全席指定 7,500円(税込)

三重県文化会館 大ホール 三重テレビホームページ他で発売!!

お問合せ: 三重テレビ放送 事業部 TEL 059-223-3380



時代をリードするテクノロジー集団

SANTO

http://www.santokogyo.co.jp/

【営業部門】 工事部門 配管設備エンジニアリング部門及び施工 電子部門 自動車向けガラスアッセンブリー施工

株式会社 三東工業所  
〒510-0814 三重県四日市市大字東町1-1335番地01  
TEL 059-346-1311 FAX 059-346-8318

カルチャーサポート企業広告

萬古作家のお茶碗でお茶を楽しむ2018夏 プレ展示会

泗翠庵の人気企画で実際に使用される現代萬古作家の茶碗を、本開催に先駆けて特別公開します。

7月16日(月)~22日(日) 休館日17日(火)

9:30~16:30 入場無料

第4展示室

自然にやさしく 住まいのアレコレお気軽にご相談ください。

『快適』『安心』な暮らしをお届けします。

消防防災設備・設計・施工・保守点検・プロパンガス及び機器販売・配管工事

株式会社 昭和産業 ☎0120-81-2043

〒510-0025 四日市市東新町4-26 TEL(059)331-2043 FAX(059)331-8346 showa@cty-net.ne.jp





**立礼席**(いす席) どなた様でも参加できます。席入りは、15:40までお願いします。

- 毎日呈茶 10:00～16:00 一服 400円 ※みえ食旅バスポート等の割引制度があります。
- サービスデー 7月5日(木) 毎月第1木曜日  
和菓子に時季のものを添えて、ご提供いたします(数量限定)
- 全国和菓子めぐり 7月8日(日) 毎月第2日曜日  
全国各地から取り寄せた和菓子をご提供いたします  
**金沢市 菓匠高木屋「あんず餅」30個限定**(※お菓子の種類は限定) (豊潤な丸ごと蜜漬あんずを白餡とやわらかい羽二重餅で包んだ和菓子)

四季折々の床を見見しながら、いすとテーブルでお気軽に和菓子とお抹茶を。

毎月4のつく日「4日・14日・24日」は、四日市産の抹茶をご賞味いただけます。



**広間席**

**伝統文化講座 「一閑張り体験」**

竹ひごで編んだ入れ物に好きな和紙を貼って柿渋を塗って仕上げます。(和紙を貼る工程を体験いただけます) オリジナルの一品を作ってみませんか。



**7月21日(土) 10:00～15:30**  
昼休み(12:00～13:00)含む  
講師: 村瀬玄之さん 定員: 20名  
受講料: 2,000円  
持ち物: 鉛筆、30cm定規、はさみ、手ぬぐい、エプロン(または汚れてもいい服装)

**伝統文化講座 「抹茶碗づくり体験」**

手ろくろを使って抹茶碗を作ります。世界に一つしかないオリジナル茶碗で抹茶を味わってみませんか。



**7月22日(日)**  
① 9:30～11:30  
② 13:30～15:30  
講師: 黒石 榊原勇一さん  
定員: 各回 20名  
受講料: 2,000円  
持ち物: エプロン(または汚れてもいい服装)

**初心者向け 茶道体験教室**

席入りからお床の拝見、お茶のいただき方などを習います。



**7月28日(土) 13:00～14:30**  
講師: 四日市市 遠州流 教頭 遠州流  
定員: 20名 受講料: 1,300円  
持ち物: 扇子、懐紙、黒もじ(当日貸出可)

**伝統文化講座 「初心者向け 生け花体験」**

初めての方でもできる季節の花を使った生け花を体験いただけます。



**7月29日(日) 10:00～11:30**  
講師: 四日市華道教授者連盟  
定員: 20名 受講料: 1,500円  
持ち物: はさみ、新聞紙

お申し込み・お問い合わせ  
〒510-0074 四日市市 鶴の森1丁目13-17 TEL・FAX 059-352-4960

**申込方法:** 講座名(抹茶碗づくりは午前か午後かを明記すること)、代表者の住所・名前・電話番号、受講者数(代表者含む)、を記載して、はがきか電話、FAXまたは直接、四日市産物センターへ申し込みください。

**申込締切:** 一閑張り体験・抹茶碗づくり体験 7月10日(火)、初心者向け茶道体験教室・初心者向け生け花体験 7月18日(水) 必着。

※応募多数の場合、抽選により受講者を決定させていただく場合がございます。

コピー・プリンタ、パソコン ネットワークなど システム機器の導入は、三重県下納入実績豊富な 弊社にご相談ください。

トータルオフィスプランナーとしてシステムを構築しています!

**YJC 株式会社 四日市事務機センター**  
〒510-0091 三重県四日市市西島2-16-7  
TEL: 059-346-5411  
http://www.yj-c.co.jp  
yj-c@yj-c.co.jp

開館記念感謝セール 「夏の菓子まつり」  
7月27日(金) 10時～16時  
会場 じばさん三重1階 名品館

じばさん市 「鈴鹿墨展」  
7月28日(土)～29日(日) 10時～17時  
会場 じばさん三重1階 名品館

夏のお菓子のお値打ち販売・若貼作りの実演・販売  
お菓子屋さんのかき氷など 協力: 三重県菓子工業組合 四日市支部  
じばさん三重の貸会議室をぜひご利用ください  
詳しくはホームページ http://jibasanmie.or.jp/ 貸会議室のネット予約受付中 [WEB予約受付フォーム] をご覧ください。

「こんなとき、どうすれば?」例えば...  
● 事故にあい治療中ですが、これからどうすればいいですか?  
● 保険会社から示談の話がされましたが、よくわかりません。  
● 保険会社から治療の打ち切りを言われました。

**交通事故(被害者)無料相談受付中!**  
まずはお電話で ご予約ください!  
☎059-350-2080

**尾市法律事務所**  
弁護士 尾市淳二 (三重弁護士会所属)

◆ 交通事故被害者のご相談は無料です ◆  
◆ その他の法律相談料(初回は30分5,400円(税込)ですが、初回相談でご納得頂けなかった場合には無料とさせていただきます。

近鉄四日市駅から徒歩1分! 前交社口(朝日)ビル1F 西日市市民会館5階21号室(近鉄ビル1F) (F1)ビル101号室  
詳しくは 尾市法律 尾市淳二

(株) ライフスターメンバーズ  
葬儀 式場 **堀木 愛昇殿**  
☎059-356-0004 (代)  
三重県四日市市堀木 2-1-3 (国道1号「中部交差点」西へ500m)

**アクセスマップ** ●公共交通機関をご利用下さい。会館駐車場には限りがございます。

近鉄四日市駅 徒歩10分  
三重交通バス停留所 文化会館前、文化会館南  
三岐バス停留所 文化会館前 徒歩3分

● 近隣の商業施設および個人の駐車場などへの無断駐車はおやめ下さい。会館周辺の道路は全面駐車禁止です。

第2駐車場は吊り天井工事に伴い 2019年9月まで利用停止となります。

くすの木のパーキング 30分 170円 (5時間以上 24時間以内 1,700円(1日上限料金))

JAパーキング 30分 120円 (3時間以上 24時間以内 720円(1日上限料金))

(公財) 四日市市文化まちづくり財団の文化振興事業をご支援いただいている企業のみならずです。

【事業協賛】 公益財団法人 岡田文化財団  
【カルチャーサポート企業一覧】 アイテム建設株式会社/学校法人暁学園/株式会社アビ・コミュニティ/インク株式会社/株式会社大津屋/加藤塗料株式会社/釜屋株式会社/河村産業株式会社/北伊勢上野信用金庫 銀峯陶器株式会社/株式会社グリーンズ/佐治陶器株式会社/株式会社サンエイ工務店/三岐鉄道株式会社/株式会社三東工業所/株式会社シー・ティー・ワイ/CTY-FM/昭永工業株式会社/株式会社昭和産業 株式会社シリックス/新生ビルテクノ/株式会社名古屋支店/住友電装株式会社/株式会社扇港電機/太陽化学株式会社/大和ハウス工業株式会社四日市支社/東芝エルティエーエンジニアリング株式会社 東ソー物流株式会社/東亜電産株式会社/東洋電機株式会社/生川建設株式会社/日本トランスシティ株式会社/有限会社萩村製菓/株式会社ピコーインプレス/フコク印刷工業有限公司/藤井機株式会社 富士電機株式会社三重工場/富士電設株式会社/株式会社ふじや本店/藤原工業株式会社/文化会館フードサービス株式会社/三重工場放送株式会社/三重北農業協同組合(JAみえきた) 株式会社三重銀行/三重県舞台管理事業協同組合/三重テレビ放送株式会社/水九印刷株式会社/みなと総合法律事務所/株式会社宮崎本店/株式会社みやた 松原あさひホール/森寺工機株式会社 株式会社四日市市生活環境公社/株式会社四日市事務機センター/四日市商工会議所

(敬称略・五十音順) (5/28現在)